

## Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1996-1997 (\*)

3 DÉCEMBRE 1996

### PROJET DE LOI

**relatif au concordat judiciaire**

#### AMENDEMENTS

présentés après dépôt du rapport

N° 136 DE M. VAN HOOREBEKE

Art. 7

**A l'alinéa 1<sup>er</sup>, supprimer les mots** « qui n'ont pas contesté le principal réclamé ».

#### JUSTIFICATION

En subordonnant la transmission des jugements à la contestation ou à l'absence de contestation du principal, on peut inciter à contourner la loi par l'introduction d'une contestation de pure forme.

*Voir :*

- 329 - 95 / 96 :

- N° 1 : Projet de loi.
- N°s 2 à 16 : Amendements.
- N° 17 : Rapport.
- N° 18 : Texte adopté par la Commission.

(\*) Troisième session de la 49<sup>e</sup> législature.

## Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1996-1997 (\*)

3 DECEMBER 1996

### WETSONTWERP

**betreffende het gerechtelijk akkoord**

#### AMENDEMENTEN

voorgesteld na indiening van het verslag

N° 136 VAN DE HEER VAN HOOREBEKE

Art. 7

**In het eerste lid de woorden** « die de gevorderde hoofdsom niet hebben betwist » **weglaten.**

#### VERANTWOORDING

Het doorsturen van de vonnissen afhankelijk maken van het al dan niet betwist zijn van de hoofdsom, kan aanleiding geven tot omzeiling door een loutere formele betwisting van de hoofdsom te voeren.

*Zie :*

- 329 - 95 / 96 :

- N° 1 : Wetsontwerp.
- N°s 2 tot 16 : Amendementen.
- N° 17 : Verslag.
- N° 18 : Tekst aangenomen door de Commissie.

(\*) Derde zitting van de 49<sup>e</sup> zittingsperiode.

N° 137 DE M. VAN HOOREBEKE

Art. 11

**Au § 2, alinéa 1<sup>er</sup>, entre les mots** « Le procureur du Roi peut » **et le mot** « introduire », **insérer le mot** « également ».

JUSTIFICATION

Cet amendement assure la concordance avec l'article 10, § 3.

N° 138 DE M. VAN HOOREBEKE

Art. 11

**Dans le texte néerlandais, au § 1<sup>er</sup>, alinéa 3, remplacer le mot** « ontvangbewijs » **par le mot** « ontvangsbewijs ».

JUSTIFICATION

Il s'agit d'une correction d'ordre linguistique.

N° 139 DE M. VAN HOOREBEKE

Art. 11

**Au § 1<sup>er</sup>, entre les alinéas 3 et 4, insérer l'alinéa suivant :**

« *Le débiteur dépose une provision destinée à couvrir les frais de la procédure en obtention du concordat.* ».

JUSTIFICATION

Cette disposition figurait également dans l'arrêté du Régent du 25 septembre 1946.

Cette précaution est importante, étant donné qu'il n'apparaît pas clairement dans le texte de quelle manière les frais afférents à la procédure pourront être récupérés, entre autres, les frais liés à la désignation des experts.

N° 140 DE M. VAN HOOREBEKE

Art. 19

**Entre les alinéas 1<sup>er</sup> et 2, insérer l'alinéa suivant :**

« *Le Roi fixe les critères auxquels le commissaire du sursis doit satisfaire.* »

N° 137 VAN DE HEER VAN HOOREBEKE

Art. 11

**In § 2, eerste lid, tussen de woorden** « De procureur des Konings kan » **en de woorden** « de akkoordprocedure » **het woord** « *eveneens* » **invoegen.**

VERANTWOORDING

Dit is beter in overeenstemming met artikel 10, § 3.

N° 138 VAN DE HEER VAN HOOREBEKE

Art. 11

**In § 1, derde lid, het woord** « ontvangbewijs » **vervangen door het woord** « *ontvangsbewijs* ».

VERANTWOORDING

Taalkundige aanpassing.

N° 139 VAN DE HEER VAN HOOREBEKE

Art. 11

**In § 1, tussen het derde en het vierde lid, het volgende lid invoegen :**

« *De schuldenaar stort een provisie om de kosten te dekken verbonden aan de rechtspleging tot het bekomen van het gerechtelijk akkoord.* ».

VERANTWOORDING

Dit werd ook voorzien in artikel 3 van het regentsbesluit van 25 september 1946.

Dit is belangrijk aangezien het anders niet duidelijk is op welke wijze de kosten kunnen verhaald worden onder meer van aan te stellen deskundigen.

N° 140 VAN DE HEER VAN HOOREBEKE

Art. 19

**Tussen het eerste en het tweede lid, het volgende lid invoegen :**

« *De Koning bepaalt de criteria waaraan de commissaris inzake opschorting dient te voldoen.* »

## JUSTIFICATION

Le régime actuel est trop restrictif et ne permet que la désignation d'un commissaire du sursis initié à la gestion d'entreprises et à la comptabilité. Or, selon l'article 51, alinéa 3, seuls les réviseurs d'entreprises et les experts comptables sont considérés comme tels.

N° 141 DE M. VAN HOOREBEKE

Art. 18

**A l'alinéa 2, supprimer le mot « gratuitement ».**

## JUSTIFICATION

Toute consultation étant gratuite, il est inutile de le préciser.

N° 142 DE M. VAN HOOREBEKE

Art. 19

**A l'alinéa 3, remplacer les mots « pourra faire l'objet » par les mots « devra faire l'objet ».**

## JUSTIFICATION

Eu égard à l'importance du concordat judiciaire, il importe que la manière dont le commissaire du sursis s'est acquitté de sa mission fasse chaque fois l'objet d'une évaluation.

Un contrôle strict n'est certainement pas superflu.

N° 143 DE M. VAN HOOREBEKE

Art. 27

**Au § 1<sup>er</sup>, in limine, remplacer les mots « Lorsque le commissaire » par les mots « Lorsque le débiteur et / ou le commissaire ».**

## JUSTIFICATION

Il est important que le débiteur ait également la possibilité d'émettre une objection.

## VERANTWOORDING

De huidige regeling is te restrictief en laat alleen de aanstelling toe van commissaris inzake opschorting die vertrouwd zijn met het bestuur van een onderneming en met boekhouden. Volgens artikel 50, lid 3, zijn dit enkel de bedrijfsrevisoren en de accountants.

N° 141 VAN DE HEER VAN HOOREBEKE

Art. 18

**In het tweede lid, het woord « kosteloos » weglaten.**

## VERANTWOORDING

Elke inzage is steeds kosteloos, zodat dit niet dient vermeld.

N° 142 VAN DE HEER VAN HOOREBEKE

Art. 19

**In het derde lid, de woorden « kan door de rechtbank » vervangen door de woorden « moet door de rechtbank ».**

## VERANTWOORDING

Gezien het belang van het gerechtelijk akkoord, is het belangrijk dat telkenmale een evaluatie wordt gemaakt van de wijze waarop de commissaris inzake opschorting zijn opdracht heeft vervuld.

Een strikte controle is zeker niet overbodig.

N° 143 VAN DE HEER VAN HOOREBEKE

Art. 27

**In § 1, in limine, de woorden « Wanneer de commissaris » vervangen door de woorden « Wanneer de schuldenaar en / of de commissaris ».**

## VERANTWOORDING

Het is belangrijk dat ook de schuldenaar zelf de mogelijkheid heeft om bezwaar te maken.

K. VAN HOOREBEKE